

# brother

**TZ**<sup>®</sup>  
**TAPE**

# BRUGSANVISNING

*P-touch*

## D600

Læs denne brugsanvisning grundigt, inden du begynder at bruge din P-touch. Opbevar denne brugsanvisning på et praktisk sted for fremtidig reference. Besøg os på <http://support.brother.com/> hvor du kan få produktsupport og svar på ofte stillede spørgsmål (FAQ).



**DANSK**

# INTRODUKTION

Tak, fordi du har købt P-touch D600.

Denne vejledning indeholder forskellige forholdsregler og grundlæggende procedurer for brug af denne labelmaskine. Læs denne vejledning omhyggeligt før brug, og opbevar den på et praktisk sted, så du har adgang til den på et senere tidspunkt.

## Overensstemmelseserklæring (kun Europa)

Vi, Brother Industries, Ltd.  
15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku,  
Nagoya 467-8561 Japan

erklærer, at dette produkt og lysnetadapteren er i overensstemmelse med de væsentlige krav i alle relevante direktiver og forordninger, der anvendes i Det Europæiske Fællesskab.

Overensstemmelseserklæringen kan hentes fra Brother Solutions Center. Gå til <http://support.brother.com/> og:

vælg "Europe" > vælg dit land > vælg "Manualer" > vælg din model > vælg "Overensstemmelseserklæring" > klik på "Download"

Din erklæring vil blive hentet som en PDF-fil.

## Erklæring om efterlevelse af det internationale ENERGY STAR®-program

Formålet med International ENERGY STAR®-programmet er at fremme udvikling og brug af energieffektivt kontorudstyr. Som en ENERGY STAR®-partner har Brother Industries, Ltd. fastslået, at dette produkt opfylder ENERGY STAR®-retningslinjerne for energieffektivitet.



## Information til overholdelse af Kommissionens forordning 801/2013

	D600
Strømforbrug*	2,6 W

\* Alle netværksporte aktiveret og tilsluttet.

# Indholdsfortegnelse

Sikkerhedsforanstaltninger .....	3
Almindelige forholdsregler .....	5
<b>KOM GODT I GANG</b> .....	<b>6</b>
Udpakning af P-touch .....	6
LCD-display og tastatur .....	6
Strømforsyning og tapekassette .....	8
Ved brug af lysnetadapter (AD-E001) .....	8
Ved brug af seks nye AA alkaline batterier (LR6) eller fuldt opladede Ni-MH batterier (HR6).....	8
Isætning af en tapekassette .....	9
Sådan tændes og slukkes P-touch .....	10
Angivelse af sprog og enhed .....	10
Sprog .....	10
Enhed .....	10
Vælg/fravælg tapefarveregistrering .....	10
Fremføring af tape .....	11
Fremfør & klip .....	11
Kun fremføring .....	11
Anvendelse af P-touch .....	11
Oprettelse af en label med P-touch .....	11
Oprettelse af en label ved at slutte P-touch til en computer .....	12
Indstilling af indtastningstilstand .....	14
Tilstanden Labelvisning .....	14
Tilstanden Vis udskrift .....	14
<b>REDIGERING AF EN LABEL</b> .....	<b>15</b>
Indtastning og redigering af tekst.....	15
Indtastning af tekst med tastaturet .....	15
Tilføjelse af en ny linje .....	15
Tilføjelse af en ny blok.....	15
Sletning af tekst.....	15
Indsætning af en tabulator.....	16
Anvendelse af Tekstpåmindelse.....	16
Sletning fra tekstpåmindelse .....	17
Redigering af indstilling for Tekstpåmindelse .....	17
Indtastning af tegn med accent.....	17
Indstilling af tegnegenskaber ([Font]/[Størrelse]/[Bredde]/[Stilart]/[Streg]/ [Juster]).....	18
Indstilling af tegnegenskaber for hver label .....	18
Indstilling af tegnegenskaber for hver linje .....	18
Angivelse af Aut. Tilpasningsstil .....	20
Indstilling af rammer .....	20
Indtastning af symboler.....	22
Indtastning af symboler med symbolfunktionen .....	22
Indstilling af symboloversigt.....	22
Indstilling af labelegenskaber ([Længde]/[Klip]/[Tab.længde]).....	23



## INTRODUKTION

---







Brug af Auto-Format layout.....	24
Brug af skabeloner .....	24
Brug af Bloklayouts.....	28
Brug af tabelformat.....	31
Udskrivning af overførte labels (for Windows®) .....	32
Oprettelse af en strekkodelabel .....	32
Indstilling af strekkodeparametre og indtastning af strekkodedata .....	32
Redigering og sletning af en strekkode .....	34
Anvendelse af tid- og dato-funktion .....	35
Indstilling af ur .....	35
Indstilling af Tids- og dato-format .....	35
Tidsstempelindstilling .....	36
Ændring og sletning af indstillinger for Tid & dato .....	38
<b>LABELUDSKRIVNING</b> .....	<b>39</b>
Vis labeludskrift.....	39
Udskrivning af en label .....	39
Udskrivning af en enkelt eller flere kopier.....	39
Nummerering af labels .....	40
Spejlvendt udskrivning.....	40
Indstilling af tapeafskærermuligheder.....	40
[Stor margen]/[Lille margen]/[Kæde]/[Ingen klip]/[Specialtape] .....	40
Justering af labellængden.....	42
Udskrivning fra Labelsamling.....	42
Udskrivning af en label fra labelsamlingen gemt på P-touch.....	42
Downloading af en ny Labelsamlingkategori .....	43
<b>BRUG AF FILHUKOMMELEN</b> .....	<b>44</b>
Lagring af labelfiler .....	44
Udskrivning, åbning, sletning eller markering af en gemt label .....	44
[Udskriv].....	44
[Åbn] .....	44
[Slet] .....	44
[Marker] .....	45
<b>NULSTILLING OG VEDLIGEHOLDELSE AF P-TOUCH</b> .....	<b>46</b>
Nulstilling af P-touch .....	46
Nulstilling af data ved hjælp af tasten Hjem .....	46
Nulstilling af data til fabriksindstillinger ved hjælp af P-touch tastaturet .....	46
Vedligeholdelse .....	47
Rengøring af hovedenheden .....	47
Rengøring af printheadet .....	48
Rengøring af tapeafskæreren.....	48
<b>FEJLFINDING</b> .....	<b>49</b>
Fejlafhjælpning .....	49
Når der vises en fejlmeddelelse på displayet .....	50
<b>TILLÆG</b> .....	<b>51</b>
Specifikationer .....	51
Systemkrav .....	52

## Sikkerhedsforanstaltninger

For at forhindre person- og maskinskader forklares vigtige noter ved hjælp af forskellige symboler. Symbolerne og deres betydning er forklaret herunder:













 <b>ADVARSEL</b>	Angiver en potentielt farlig situation, som, hvis den ikke undgås, kan resultere i dødsfald eller alvorlig personskade.
 <b>FORSIGTIG</b>	Angiver en potentielt farlig situation, som, hvis den ikke undgås, kan resultere i mindre eller moderate personskader.

Der anvendes følgende symboler i denne vejledning:

	Handling IKKE tilladt		RØR IKKE ved en angiven del af produktet
	Obligatorisk handling		Frakobling er påkrævet
	Produktet MÅ IKKE skilles ad		Advarer om risikoen for elektrisk stød

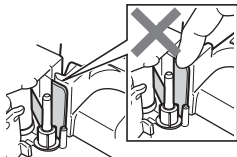
### **ADVARSEL**

Følg disse retningslinjer for at undgå risiko for brand, forbrændinger, person- og maskinskade, elektrisk stød, ødelæggelser, overophedning, unormale lugte eller røg.

-  Brug altid den specificerede spænding og den foreslåede lysnetadapter (AD-E001) til P-touch for at forhindre eventuelle skader eller fejl.
-  Rør ikke ved lysnetadapteren og P-touch i tordenvejr.
-  Brug ikke P-touch/lysnetadapteren på steder med høj luftfugtighed som f.eks. i badeværelser.
-  Undgå at beskadige eller placere tunge genstande på netledningen eller stikket. Buk eller træk ikke i netledningen. Tag altid fat i lysnetadapteren, når du frakobler fra stikkontakten.
-  Sørg for, at stikket er sat helt ind i stikkontakten. Brug ikke en stikkontakt, der sidder løs eller er beskadiget.
-  Lad ikke P-touch/lysnetadapter/netstik/batterier blive våde, f.eks. ved at håndtere dem med våde hænder eller spille væsker på dem.
-  Eftersom der kan forekomme tab af synet, hvis lækket væske fra batterierne kommer i øjnene, skal øjnene straks skylles med masser af rent vand, og søg derefter lægehjælp.
-  P-touch/lysnetadapter/batterier må ikke adskilles eller ændres.
-  Lad ikke en metalgenstand komme i kontakt med både plus- og minusenderne af et batteri.
-  Anvend ikke skarpe genstande som en pincet eller en metallisk pen til at udskifte batterierne.
-  Kast ikke batterierne ind i åben ild eller udsæt dem for varme.
-  Frakobl lysnetadapteren og fjern batterierne med det samme og stop med at bruge P-touch, hvis der bemærkes unormale lugte, varme, misfarvning, deformation eller andre unormale ting under brug eller opbevaring af apparatet.

### ⚠ ADVARSEL

- ⊘ Brug ikke et beskadiget eller lækkende batteri, da væsken kan komme på hænderne.
- ⊘ Brug ikke et deformt eller lækkende batteri eller et batteri, hvis label er beskadiget. Der er en risiko for, at det genererer varme.
- ⊘ Rør ikke ved metaldelene omkring printheadet umiddelbart efter udskrivning.
- ⊘ Når P-touch ikke bruges, skal den opbevares utilgængelig for børn. Børn må ikke putte P-touch dele eller labels i munden. Søg straks lægehjælp, hvis en genstand er blevet slugt.
- ⚠ Brug ikke en beskadiget netledning eller netstik.
- ⚠ Brug ikke P-touch, hvis der kommer et fremmedlegeme ind i P-touch. Hvis der kommer et fremmedlegeme ind i P-touch, skal lysnetadapteren frakobles og batterierne fjernes, og kontakt derefter Brother Support.
- ⊘ Rør IKKE ved skæreenheden.



### ⚠ FORSIGTIG

Følg disse retningslinjer for at undgå personskade, lækage, forbrændinger eller varme.

- ⚠ Hvis der kommer lækket væske fra batterierne på huden eller tøjet, skal der straks skylles med rent vand.
- ⚠ Fjern batterierne og frakobl lysnetadapteren, hvis P-touch ikke skal bruges.
- ⊘ Brug kun det angivne batteri. Brug ikke kombinationer af gamle og nye batterier eller kombinationer af forskellige typer, forskellige opladningsniveauer, forskellige producenter eller forskellige modeller. Vend ikke batterierne forkert, så polerne vender forkert.
- ⊘ Pas på ikke at tabe eller slå på P-touch/lysnetadapter.
- ⊘ Tryk ikke på LCD-displayet.
- ⊘ Pas på ikke at sætte fingre ind i P-touch, når dækslet på tapekassetterummet eller batteridækslet lukkes.
- ⚠ Før der bruges Ni-MH genopladelige batterier, skal vejledningen til disse batterier og batterilader læses grundigt, og sørg for at bruge dem korrekt.
- ⚠ Ved brug af Ni-MH genopladelige batterier skal batterierne oplades med en specialiseret batterilader, før batterierne bruges.
- ⊘ Åbn IKKE dækslet på tapekassetterummet, når afskærenheden er i drift.
- ⊘ Tryk IKKE for hårdt på afskærenheden.

## Almindelige forholdsregler

- Afhængigt af opbevaringsstedet, materialet og omgivelserne kan labels gå løs fra arket eller sidde fast, så de ikke kan fjernes, ligesom farven på labels kan ændre sig eller smitte af. Inden en label bruges, skal omgivelserne og materialet kontrolleres.
- Undlad at bruge P-touch på nogen måde eller til noget formål, som ikke er beskrevet i denne brugsanvisning. Dette kan resultere i ulykker eller skader på P-touch.
- Brug Brother TZe-tape til P-touch.
- Brug kun en blød, tør klud til at rengøre maskinen. Brug aldrig alkohol eller andre organiske opløsningsmidler.
- Brug en blød klud til at rense printheadet; rør aldrig ved printheadet.
- Undlad at putte fremmedlegemer i tapeåbningen, stikket på lysnetadapteren, USB-porten osv.
- Undlad at anbringe P-touch/batterierne/lysnetadapteren i direkte sollys, i nærheden af radiatorer eller andre varme apparater eller på et sted med meget høje eller lave temperaturer (f.eks. på bilens instrumentbræt eller i bagagerummet), høj luftfugtighed eller meget støv.
- Forsøg ikke på at udskrive labels ved hjælp af en tom tapekassette. Det beskadiger printheadet.
- Træk ikke i tapen under udskrivning eller fremføring; det vil beskadige tapen og P-touch.
- Det anbefales at bruge det USB-kabel, som P-touch leveres med. Hvis der anvendes et andet USB-kabel, skal det være af god kvalitet.
- Alle data, der er gemt i hukommelsen, kan gå tabt på grund af fejl eller reparation af P-touch, eller hvis batteriet udløber.
- P-touch er ikke udstyret med en opladningsfunktion til genopladelige batterier.
- Den trykte tekst kan være forskellig fra den tekst, der vises på displayet.
- Længden af den trykte label kan afvige fra den viste labellængde.
- Når strømmen er afbrudt i to minutter, vil al tekst, formatindstillinger og eventuelle tekstfiler gemt i hukommelsen blive slettet.
- Du kan også bruge Krympeflex i denne model. Gå til Brothers hjemmeside (<http://www.brother.com/>) for at få flere oplysninger. Du kan ikke udskrive rammer, forudindstillede P-touch-skabeloner eller benytte visse skrifttypeindstillinger, når der bruges Krympeflex. De udskrevne tegn kan også være mindre, end når der anvendes TZe-tape.
- Læs alle de anvisninger, der følger med stoftape, klæbende tape eller andet specialtape, og overhold alle de forholdsregler, der omtales i anvisningerne.
- **Der placeres en beskyttende klar plastmærkat på displayet ved fremstilling og forsendelse. Denne skal fjernes før brug.**

# KOM GODT I GANG

## Udpakning af P-touch

### Kassens indhold

P-touch

Starttapekassette

Lysnetadapter

USB-kabel

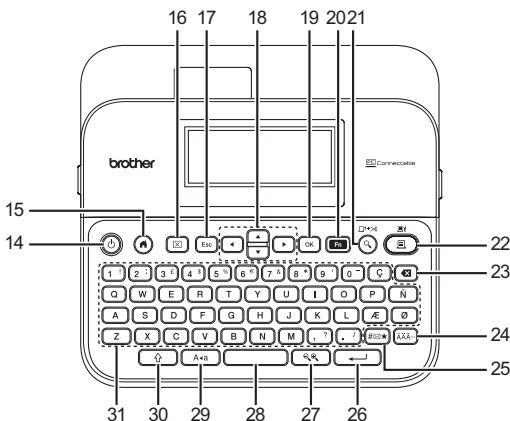
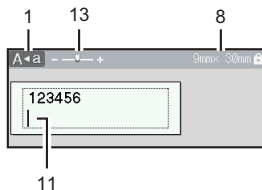
Brugsanvisning

## LCD-display og tastatur

Tilstanden Vis udskrift



Tilstanden Labelvisning



Standardsproget er [Engelsk].



- |                             |                       |
|-----------------------------|-----------------------|
| 1. Store bogstaver          | 19. OK                |
| 2-7. Oplysninger om stilart | 20. Funktion          |
| 8. Tapebredde x Labellængde | 21. Vis udskrift      |
| 9. Bloknummer               | 22. Udskriv           |
| 10. Linjenummer             | 23. Tilbage           |
| 11. Markør                  | 24. Accent            |
| 12. Retur-mærke             | 25. Symbol            |
| 13. Zoom                    | 26. Enter             |
| 14. Tænd/sluk               | 27. Forstørrelse/Zoom |
| 15. Hjem                    | 28. Melletrum         |
| 16. Ryd                     | 29. Store bogstaver   |
| 17. Esc (Escape)            | 30. Shift             |
| 18. Markør                  | 31. Tastatur          |

## BEMÆRK

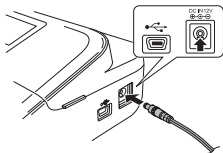
---

- Når CAPS-tilstanden er aktiveret, vil alle tegn, som du indtaster, blive skrevet med store bogstaver.
  - Brug (⇧) i kombination med bogstav- og taltasterne til at skrive store bogstaver eller symboler, der er angivet i det øverste, højre hjørne på tasterne.
  - Brug ▲ eller ▼ med (⇧) for at gå til begyndelsen af den forrige eller næste blok.
  - Brug ◀ eller ▶ med (⇧) for at gå til starten eller slutningen af den aktuelle linje.
  - Når der vælges indstillinger, kan der trykkes på ( ) for at gå tilbage til standardindstillingen.
  - Medmindre andet er nævnt, skal der trykkes på (Esc) for at annullere enhver handling.
  - Tryk på (⊙) for at gå tilbage til startskærmen.
  - Den labellængde, der vises på LCD-displayet, kan afvige en smule fra den faktiske labellængde ved udskrivning.
-

## Strømforsyning og tapekassette

### ■ Ved brug af lysnetadapter (AD-E001)

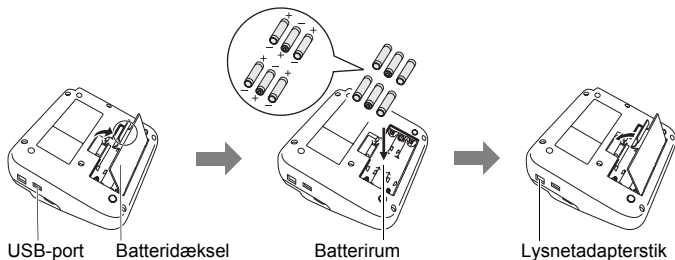
Sæt stikket på adapterledningen ind i lysnetadapterstikket på siden af maskinen. Sæt stikket i den nærmeste stikkontakt på væggen.



### ■ Ved brug af seks nye AA alkaline batterier (LR6) eller fuldt opladede Ni-MH batterier (HR6)

Sørg for, at batterierne vender i den rigtige retning.

Følg isætningsproceduren i omvendt rækkefølge for at fjerne batterierne.



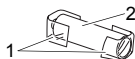
## BEMÆRK

- For at sikkerhedskopiere hukommelsen anbefaler vi, at der bruges alkaliske AA-batterier (LR6) eller Ni-MH-batterier (HR6) sammen, når lysnetadapteren anvendes.
- For at beskytte og sikkerhedskopiere P-touch-hukommelsen, når lysnetadapteren er frakoblet, anbefales det, at der sættes alkaliske AA-batterier (LR6) eller Ni-MH batterier (HR6) i P-touch.
- Hvis der slukkes for strømmen i mere end to minutter, slettes alle tekst- og formateringsindstillinger. Hvis der er tekstfiler gemt i hukommelsen, slettes de også.
- Fjern batterierne, hvis du ikke har til hensigt at bruge P-touch i en længere periode.

- Aflever batteriet på et passende indsamlingssted; kassér det ikke sammen med almindeligt affald. Sørg for at overholde alle gældende nationale og lokale regler.
- Ved opbevaring eller kassering af batteriet skal begge ender af batteriet dækkes med tape for at forhindre kortslutning.

(Eksempel på batteriisolering)

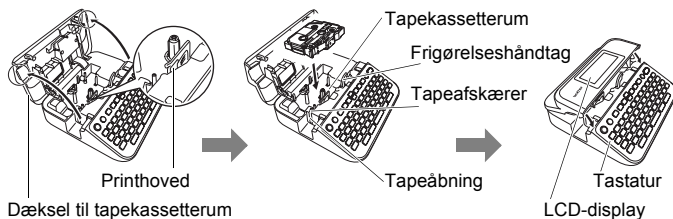
1. Cellofantape
2. Alkaline eller Ni-MH batteri



### ⚠ FORSIGTIG

HVIS DER ANVENDES EN KOMBINATION AF BATTERIER (SOM F.EKS. Ni-MH OG ALKALINE), KAN DET FORÅRSAGE EKSPLOSION. BORTSKAF BRUGTE BATTERIER I HENHOLD TIL INSTRUKTIONERNE.

### ■ Isætning af en tapekassette



### BEMÆRK

- Ved indsætning af tapekassetten skal det sikres, at tapen og farvebåndet ikke hænger fast i printhovedet.
- Kontrollér, at frigørelses håndtaget er i oppe-position, når dækslet til tapekassetterummet lukkes. Dækslet kan ikke lukkes, hvis frigørelses håndtaget er trykket ned.

## Sådan tændes og slukkes P-touch

Tryk på tasten (⏻) for at tænde P-touch.

Tryk på (⏻) igen for at slukke P-touch.

### BEMÆRK

P-touch har en strømsparefunktion, som automatisk slukker maskinen, hvis der ikke er trykket på nogen tast i et bestemt tidsrum under visse driftsbetingelser. Se "Specifikationer" på side 51.

## Angivelse af sprog og enhed

### ■ Sprog

Når der tændes for P-touch for første gang, bliver du bedt om at indstille standardsproget. Vælg det ønskede sprog vha. ◀ eller ▶, og tryk derefter på (OK) eller (↩).

(⏻) → ◀/▶ [Settings] (Indstill.) → (OK) eller (↩) → ▲/▼ [Language] (Sprog) → (OK) eller (↩) → ▲/▼ [English/Español/Français/Hrvatski/Italiano/Magyar/Nederlands/Norsk/Polski/Português/Português (Brasil)/Română/Slovenski/Slovenský/Suomi/Svenska/Türkçe/Čeština/Dansk/Deutsch] → (OK) eller (↩).

### ■ Enhed

Standardindstillingen er [mm].

(⏻) → ◀/▶ [Indstill.] → (OK) eller (↩) → ▲/▼ [Enhed] → (OK) eller (↩) → ▲/▼ [mm/tommer] → (OK) eller (↩).

## Vælg/fravælg tapefarveregistrering

Hvis tapefarveregistrering er indstillet til [Til], når der anvendes labelvisningstilstand, registrerer P-touch farven af tapekassetten og viser labelbilledet på displayet i henhold til farven i tapekassetten. Dette giver dig mulighed for at se et mere nøjagtigt billede af den label, som du opretter. Standardindstillingen er [Til].

(⏻) → ◀/▶ [Indstill.] → (OK) eller (↩) → ▲/▼ [Tapefarve] → (OK) eller (↩) → ▲/▼ [Til/Fra] → (OK) eller (↩).




### BEMÆRK

Afhængig af den tapekassette du bruger, kan P-touch måske ikke registrere tapefarven. I dette tilfælde vil labelbilledet på displayet vises som sort tekst på hvid baggrund.

## Fremføring af tape

### ■ Fremfør & klip

Tryk på følgende taster for at fremføre og klippe tape:

() + () → ▲/▼ [Fremfør & klip] → (OK) eller ()

### ■ Kun fremføring

Tryk på følgende taster for at fremføre tape:

() + () → ▲/▼ [Kun fremføring] → (OK) eller ()

## BEMÆRK

Funktionen Kun fremføring anbefales, når der bruges stoftape, der skal klippes med en saks.

## Anvendelse af P-touch

### ■ Oprettelse af en label med P-touch

[KOM GODT I GANG]

Klargøring af P-touch **S. 6**



### [OPRETTELSE AF EN LABEL]

- Indtastning og redigering af tekst **S. 15**
- Indtastning af symboler **S. 22**
- Indtastning af tegn med accent **S. 17**
- Brug af Auto-Format layout **S. 24**

## BEMÆRK

Udover indtastning af tekst har P-touch et stort udvalg af formateringsindstillinger.

Eksempler på labeler, som du kan oprette på P-touch:



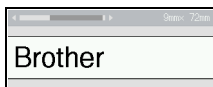
[LABELUDSKRIVNING]

- Udskrivning af en label **S. 39**
- Indstilling af tapeafskærrermuligheder **S. 40**
- Udskrivning fra Labelsamling **S. 42**

**BEMÆRK**

Før udskrivning kan du kontrollere labellens layout ved hjælp af eksempelsvisningsfunktion. Se "Vis labeludskrift" på side 39.

Eksempel på skærmen Vis udskrift:



■ **Oprettelse af en label ved at slutte P-touch til en computer**

[KOM GODT I GANG]

Denne P-touch kan bruges som en standalone skrivebords P-touch, eller den kan slutes til en computer/Mac og bruges sammen med P-touch Editor softwaren til at oprette mere komplicerede labels. Hvis du vil bruge din P-touch tilsluttet til en computer, skal du tilslutte din P-touch til en computer via det medfølgende USB-kabel og installere P-touch Editor softwaren og driverne.

**Funktioner**

P-touch Editor	Gør det let for alle at skabe forskellige brugerdefinerede labels med kompleks layout ved hjælp af skrifttyper, skabeloner og clip art.
Printerdriver	Giver dig mulighed for at udskrive labels på den tilsluttede P-touch, når du bruger P-touch Editor på din computer.
P-touch Update Software	Der kan downloades labelsamlinger og nye labeldesigns kan tilføjes til P-touch. Desuden kan softwaren opgraderes til den nyeste version.
P-touch Transfer Manager (kun Windows®)	I dette program kan du overføre op til 9 labelskebeloner til P-touch og gemme sikkerhedskopier af dine data på computeren.

Hvis du vil downloade og installere printerdrivere og software, såsom P-touch Editor 5.1, på din computer, bedes du gå til vores download-webside ([www.brother.com/inst/](http://www.brother.com/inst/)).

Printerdrivere og software kan også downloades enkeltvis fra listen over tilgængelige printerdrivere og software på vores support-hjemmeside nedenfor:

### Brother support-hjemmeside

Besøg vores support-hjemmeside på <http://support.brother.com/>

Du kan finde følgende information:

- Software downloads
- Brugsanvisninger
- Ofte stillede spørgsmål (Fejlfinding, Nyttige tips om brug af printer)
- Information om forbrugsstoffer
- Seneste OS kompatibilitetsinformation

Indholdet på denne hjemmeside kan ændres uden varsel.



## [OPRETTELSE AF EN LABEL]

- Tilslut P-touch til din computer ved hjælp af det medfølgende USB-kabel.
- Start P-touch Editor Software.
- Indtast labelteksten ved hjælp af P-touch Editor.
- Udskriv labelen.

Eksempler på labeler, som du kan oprette ved hjælp af P-touch Editor:



## Indstilling af indtastningstilstand

Standardindstillingen er [Labelvisning].

### ■ Tilstanden Labelvisning

Tegnattributter, rammer og visse andre indstillinger vises på displayet, mens du opretter en label. Det gør det nemt at kontrollere, hvordan labelen vil komme til at se ud.

Eksempel:



(**A**) → ◀▶ [Indstill.] → (OK) eller (←) → ▲/▼ [Inputtilstand] → (OK) eller (←) → ▲/▼ [Labelvisning] → (OK) eller (←).

## BEMÆRK

Du kan trykke på (**Q**) for at ændre forstørrelsen på displayet. Dette giver dig mulighed for at skifte til en forstørrelse, der er behagelig ved oprettelse af labels.

### ■ Tilstanden Vis udskrift

Tegnattributter, rammer og visse andre indstillinger vises ikke på displayet, mens du opretter en label. Du kan kontrollere, hvordan labelen kommer til at se ud ved hjælp af eksempelsvisningsfunktionen. Se "Vis labeludskrift" på side 39.

Eksempel:








(**A**) → ◀▶ [Indstill.] → (OK) eller (←) → ▲/▼ [Inputtilstand] → (OK) eller (←) → ▲/▼ [Vis udskrift] → (OK) eller (←).




# REDIGERING AF EN LABEL

## Indtastning og redigering af tekst

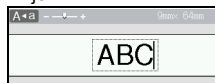
### ■ Indtastning af tekst med tastaturet

() →   [Opret label] → () eller () → Indtast tegnet.

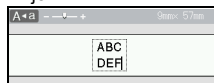
### ■ Tilføjelse af en ny linje

Flyt markøren til slutningen af den aktuelle linje, og tryk på () .

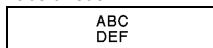
Linje 1






Linje 2





Labelbillede





## BEMÆRK

- For hver tapebredde er der et maksimalt antal linjer, der kan skrives. Der kan højst skrives 7 linjer for 24 mm tape, 5 linjer for 18 mm tape, 3 linjer for 12 mm tape, 2 linjer for 9 mm og 6 mm tape og 1 linje for 3,5 mm tape.
- Når [Inputtilstand] er indstillet til [Labelvisning], vises [For mange linjer!], når du trykker på () , hvis der allerede er indtastet det maksimale antal linjer, der kan indtastes for den tape, der anvendes. Når [Inputtilstand] er sat til [Vis udskrift] og der trykkes på () , når der allerede er syv linjer, vises meddelelsen [For mange linjer!]. Tryk på () eller en anden tast for at slette fejlmeddelelsen.

### ■ Tilføjelse af en ny blok






Hvis der skal oprettes en ny blok med tekst/linjer til højre for den nuværende tekst, skal der trykkes på () og () . Markøren flytter til starten af den nye blok.

## BEMÆRK

- Der kan højst indtastes 5 blokke i én label.
- Hvis der trykkes på () og () , når der allerede er fem blokke, vises meddelelsen [For mange blokke!]. Tryk på () eller en anden tast for at slette fejlmeddelelsen.

### ■ Sletning af tekst




Ved at trykke på () slettes bogstaverne én efter én.  
Sletning af al tekst:

() →   [Kun tekst] → () eller () .

## REDIGERING AF EN LABEL

---




For at slette al tekst og formatindstillinger:

() → ▲/▼ [Tekst&format] → () eller ()

### ■ Indsætning af en tabulator


Tryk på følgende tast for at indsætte en tabulator.

Symbolet () vises på skærmen, når tilstanden Vis udskrift anvendes.







() → ▲/▼ [Tab] → () eller ()

## BEMÆRK

---





Hvis der skal slettes en tabulator fra en label, skal markøren placeres til højre for tabulatormærket på tekstindtastningsskærmen. Tryk derefter på ()

Redigering af tabulatorlængde:

() → ▲/▼ [Tab.længde] → () eller () → ▲/▼ [0-100 mm] → () eller () → () for at gå tilbage til tekstindtastningsskærmen.

## BEMÆRK

---




Tabulatorlængden kan også indstilles ved at indtaste den ønskede tabulatorlængde. Indstillingen gøres gældende ved at trykke på () eller () og derefter () eller () igen, når tabulatorlængden er indtastet.

### ■ Anvendelse af Tekstpåmindelse

Når der indtastes et tegn, husker P-touch tegnsekvenser, som begynder med dette tegn fra alle tidligere trykte tegnsekvenser til dato, og viser en liste over de muligheder, der kan vælges. Standardindstillingen er [Til].

Eksempel:



Indtast "B" → () → P-touch viser en liste over tidligere udskrevne ord, som starter med bogstavet "B", som f.eks. "Brother" → ▲/▼ Vælg det ønskede ord → Tryk på ► for at se hele ordet, hvis det er for langt til at blive vist på listen over ord. Tryk på ◀ → for at gå tilbage til listen over ord eller tryk på () eller () for at få det valgte ord vist på tekstlinjen.

**BEMÆRK**

Tryk på (Esc) for at lukke listen over ord og gå tilbage til skærmen for tekstindtastning.

**■ Sletning fra tekstpåmindelse**

(\*) → ◀/▶ [Indstill.] → (OK) eller (←) → ▲/▼ [Tekstpåmindelse] → (OK) eller (←) → ▲/▼ [Slet hukommelsen] → (OK) eller (←) → Meddelelsen [Slet tekstpåmindelser i hukommelsen?] vises → (OK) eller (←).

**■ Redigering af indstilling for Tekstpåmindelse**

(\*) → ◀/▶ [Indstill.] → (OK) eller (←) → ▲/▼ [Tekstpåmindelse] → (OK) eller (←) → ▲/▼ [TIL/FRA] → (OK) eller (←) → ▲/▼ [Til/Fra] → (OK) eller (←).

**Indtastning af tegn med accent**

Indtast tegnet → (ÄÄÄ...) → ▲/▼ Vælg tegnet → med accent (OK) eller (←).

**Liste over tegn med accent**

Tegn	Tegn med accent	Tegn	Tegn med accent
a	á à â ä å æ ã ä å ã ä	n	ñ ñ ñ ñ
A	Á À Â Ã Ä Æ Ñ Ñ Ñ Ñ	N	Ñ Ñ Ñ Ñ
c	ç ċ ċ	o	ó ò ô ø ö õ œ ö
C	Ç Ć Ć	O	Ó Ò Ô Ø Ö Õ Œ Ö
d	d' ð đ	r	ř ř ř
D	Ď Ď	R	Ř Ř Ř
e	é è ê ë ð é è ê	s	š š š š ß
E	É Ê Ë Ę Ě Ě Ě	S	Š Š Š Š ß
g	ğ ğ	t	ť ť ť
G	Ğ Ğ	T	Ť Ť Ť
i	í î ï ÿ ĩ	u	ú ù û ü ú ü ü
I	Í Î Ï Ŀ Ī	U	Ú Ù Û Ü Ú Ü Ü
k	ķ	y	ý ŷ

Tegn	Tegn med accent	Tegn	Tegn med accent
K	Ķ	Y	Ÿ ŷ
I	Ī ĩ Ĳ	Z	Ž ž ž
L	Ļ ĺ Ľ ĳ	Z	Ž ž ž

### Indstilling af tegnegenskaber ([Font]/[Størrelse]/[Bredde]/[Stilart]/[Streg]/[Juster])

Der kan vælges tegnegenskaber for hver label eller hver linje, både før og efter indtastning af tekst.

#### ■ Indstilling af tegnegenskaber for hver label

(Fn) → ▲/▼ Vælg en egenskab → (OK) eller (←) → ▲/▼ Vælg en værdi for egenskaben → (OK) eller (←) → (Esc) for at gå tilbage til skærmen for tekstindtastning.

#### ■ Indstilling af tegnegenskaber for hver linje

1. Flyt markøren til den linje, hvor der skal ændres tegnegenskab ved brug af tasterne ▲/▼.
2. Tryk på (⇧) og (Fn) for at se egenskaberne.

### BEMÆRK

- (☰), som vises til venstre for den tegnegenskab, der vises, når der trykkes på (⇧) og (Fn), angiver, at egenskaben nu anvendes for kun den specifikke linje.
  - Når der er angivet forskellige egenskabsværdier for hver linje, vises værdien som \*\*\*\*\* når der trykkes på (Fn). Vælg en egenskab med tasten ▲ eller ▼, og tryk derefter på (OK) eller (←).
- Hvis du ændrer indstillingen på denne skærm, og dernæst trykker på (Esc) for at gå tilbage til skærmen for tekstindtastning, vil den samme ændring blive gjort gældende for alle linjer på labelen.
- Når [Størrelse] er indstillet til [Auto], afhænger den faktiske trykte skriftstørrelse af tapebredden, antallet af tegn og antallet af indtastningslinjer. Når tegn når en mindstestørrelse, vil den valgte skrifttype blive standardindstillet til en brugerdefineret skrifttype, som er baseret på Helsinki-typografi. Dette gør det muligt at udskrive med den mindst mulige tekst på smalle labels eller labels med flere linjer.
  - 6-punkts skrifttypen udskrives kun i Helsinki, ingen andre skrifttyper.



- Når [Størrelse] er indstillet til [Auto] og al tekst er indtastet med store bogstaver, justeres teksten automatisk til at udskrive i den største skriftstørrelse mulig for hver enkelt tapebredde. Denne skrifttype er større end den største skriftstørrelse, der findes i skrifttypeindstillingerne for hver enkelt tapebredde.








## Indstillingsmuligheder

Egenskab	Værdi	Resultat	Egenskab	Værdi	Resultat
Font	Helsinki	A1	Font	Belgium	A1
	Brussels	A1		Atlanta	A1
	US	A1		Adams	A1
	Los Angeles	<b>A1</b>		Brunei	<b>A1</b>
	San Diego	<b>A1</b>		Sofia	<b>A1</b>
	Florida	<b>A1</b>		Germany	A1
	Calgary	A1		Letter Gothic	A1
Størrelse	<b>Auto</b>	Når der er valgt Auto, justeres teksten automatisk til at blive udskrevet i den største størrelse, der findes i skrifttypeindstillingerne for hver enkelt tapebredde.	Størrelse	24 pt	A
	6 pt	A		36 pt	A
	9 pt	A		42 pt	A
	12 pt	A		48 pt	A
	18 pt	A			









Egenskab	Værdi	Resultat	Egenskab	Værdi	Resultat
Bredde	x 1	A	Bredde	x 1/2	A
	x 3/2	A		x 2/3	A
	x 2	A			
Stilart	Normal	A	Stilart	Kursiv fed	A
	Fed	A		Kursiv kontur	A
	Kontur	A		Kursiv skygge	A
	Skygge	A		Kursiv udfyldt	A
	Udfyldt	A		Lodret	A
	Kursiv	A		Lodret fed	A
Streg	Fra	A	Streg	Gennemstregning	A
	Understregning	A			
Juster	Venstre	ABC	Juster	Højre	ABC
	Center	ABC		Justering	A B C

### ■ Angivelse af Aut. Tilpasningsstil

Når [Størrelse] er indstillet til [Auto] og [Længde] er indstillet til en bestemt længde, kan tekststørrelsen justeres, så den kan være inden for labellængden. Når der er valgt [Tekststørrelse], ændres den samlede tekststørrelse, så teksten kan være inden for labelen. Når der er valgt [Tekstbredde], reduceres tekstens bredde til x 1/2 indstilling.

() →  [Indstill.] → () eller () →  [Aut. Tilpasningsstil] → () eller ().

### Indstilling af rammer

() →  [Ramme] → () eller () →  /  Vælg en ramme → () eller ().

**BEMÆRK**












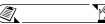
Du kan også vælge en ramme ved at indtaste rammenummeret.

**Rammer**

**Rammer**

1	2	3	4
5	6	7	8
9	10	11	12
13	14	15	16
17	18	19	20
21	22	23	24
25	26	27	28
29	30	31	32
33	34	35	36
37	38	39	40
41	42	43	44
45	46	47	48
49	50	51	52
53	54	55	56
57	58	59	60
61	62	63	64
65	66	67	68
69	70	71	72
73	74	75	76
77	78	79	80
81	82	83	84
85	86	87	88
89	90	91	92

Rammer

93  	94  	95  	96  
97  	98 	99 	





## Indtastning af symboler

### ■ Indtastning af symboler med symbolfunktionen























() → ▲/▼ Vælg kategori → (OK) eller () → ▲/▼/◀/▶ Vælg et symbol → (OK) eller ()

### ■ Indstilling af symboloversigt

Der tilføjes op til 30 nyligt anvendte symboler til [Oversigt]. Standardindstillingen er [Til].

() → ◀/▶ [Indstill.] → (OK) eller () → ▲/▼ [Symboloversigt] → (OK) eller () → ▲/▼ [Til/Fra] → (OK) eller ()

## Symbolliste

Kategori	Symboler
Tegnsætning	. , : ; " ' • ? ! ¿ ¡ - & ~ _ \ / * @ #
Parentes/Pil	( ) [ ] < > « » [ ] → ← ↑ ↓ ⇨ ⇩ ⇧ ⇩ ⇌ ⇎ ↓ ✕ ↺ §
Matematik	+ - × ÷ ± = ≥ ≤ ≠ ∴ α β γ δ μ Ω φ ∑ <sup>a</sup> <sup>o</sup> <sub>2</sub> <sub>3</sub> <sup>2</sup> <sup>3</sup> ¼ ½ ¾ I II III IV V VI VII VIII IX X
Valuta/Enhed	% \$ € £ ¥ ¢ ° ft. in. m <sup>2</sup> m <sup>3</sup> cc ℓ oz. lb. °F °C
(Tal)	① - ⑨⑨
[Tal]	1 - 99
Skilt	                     
Elektronik	⏚ ~ = -  - ⏻ ⚠ ⊗ ≡ ⚡ Ⓜ □ ○   ⊕ ⊖ ⚡ ⏻ ⏻





## BEMÆRK

Labelen og tabulatorlængden kan også indstilles ved at indtaste den ønskede længde. Indstillingen gøres gældende ved at trykke på (OK) eller (←) og derefter (OK) eller (←) igen, når længden er indtastet.

## Brug af Auto-Format layout

### ■ Brug af skabeloner

Vælg blot en skabelon eller bloklayout, indtast teksten og anvend formatering.

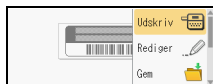
Eksempel - Aktivseddel:



(↻) → ◀/▶ [Auto-format] → (OK) eller (←) → ▲/▼ [Skabeloner] → (OK) eller (←) → ▲/▼ [Aktivstyring] → (OK) eller (←) → ▲/▼ [Aktivseddel 1] → (OK) eller (←) → Indtast teksten → (OK) eller (←) → Indtast teksten for næste felt → (OK) eller (←) → ▲/▼ Vælg en egenskab for stregkode → ◀/▶ Vælg en værdi for egenskab → (OK) eller (←) → Indtast stregkodedata → (OK) eller (←) → ▲/▼ [Udskriv] → (OK) eller (←) → ▲/▼ Vælg antallet af labels, der skal udskrives → (☰), (OK) eller (←).





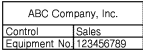
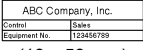
## BEMÆRK

- Se "Oprettelse af en stregkodelabel" på side 32 for oplysninger om stregkoder.
- På menukærmen Udskriv:
  - Vælg [Rediger] for at ændre tekstdata eller konfigurationen af stregkoden.
  - Vælg [Gem] for at gemme labelen i filhukommelsen. Se "BRUG AF FILHUKOMMELSEN" på side 44 for flere oplysninger om filhukommelse.
  - Vælg [Menu] for at ændre skrifttype eller indstillinger for typografi.
  - Vælg [Vis udskr.] for at se et eksempel på udskriften før udskrivningen. Tryk på (🔍) for at ændre forstørrelsen på displayet.
  - Vælg [Udskrivningsindstillinger] for at vælge de ønskede indstillinger. Se "Nummerering af labels" på side 40 eller "Spejlvendt udskrivning" på side 40 for yderligere oplysninger.











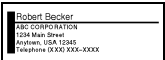


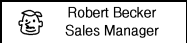




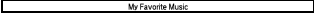
- Hvis bredden af den aktuelle tapekassette ikke passer til den indstillede bredde for det valgte layout, vises der en fejlmeddelelse, når du forsøger at udskrive labelen. Tryk på (Esc) eller enhver anden tast for at fjerne fejlmeddelelsen, og isæt en tapekassette med den korrekte bredde.
- Hvis antallet af indtastede tegn overstiger grænsen, vises meddelelsen [Tekst for lang!], når der trykkes på (OK) eller (←). Tryk på (Esc) eller enhver anden tast for at fjerne fejlmeddelelsen og redigere teksten ved at bruge færre tegn.

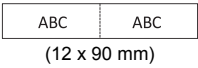
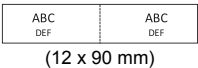


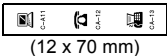
### Skabeloner

Kategori	Værdi	Detaljer
Aktivstyring	Aktivseddel 1	 (24 x 70 mm)
	Aktivseddel 2	 (18 x 70 mm)
	Kasse 1	 (24 x 76 mm)
	Kasse 2	 (18 x 76 mm)
	Udstyrslabel 1	 (24 x 58 mm)
	Udstyrslabel 2	 (18 x 58 mm)

## REDIGERING AF EN LABEL

Kategori	Værdi	Detaljer
Arkiv	Arkivlabel 1	 Office Supplies Sales Dept. (18 x 111 mm)
	Arkivlabel 2	 Office Supplies ABC Company, Inc. Sales Dept. (18 x 111 mm)
	Arkivlabel 3	 Office Supplies Sales Dept. (24 x 126 mm)
	Arkivlabel 4	 Office Supplies  (24 x 160 mm)
Skiltning	Skiltning 1	 CAUTION (24 x 126 mm)
	Skiltning 2	<b>HOT!</b> Don't Touch (24 x 66 mm)
Fil	Mapperyg 1	 (24 x 219 mm)
	Mapperyg 2	 (18 x 219 mm)
	Fane til arkivmappe	<b>PAYABLES</b> (12 x 82 mm)
	Skilleblad	<b>AUGUST</b> (12 x 42 mm)

Kategori	Værdi	Detaljer
Adresse/ID	Adresselabel 1	 (24 x 70 mm)
	Adresselabel 2	 (18 x 70 mm)
	Navneskilt 1	 (24 x 72 mm)
	Navneskilt 2	 (18 x 72 mm)
	Navneskilt 3	 (18 x 72 mm)
Medier	SD-kort-label	 (12 x 25 mm)
	USB-flashhukommelse	 (9 x 25 mm)
	Cd-label 1	 (6 x 113 mm)
	Cd-label 2	 (3,5 x 113 mm)

Kategori	Værdi	Detaljer
Kabellabel	Flag 1	
	Flag 2	
	Kabelindpakning 1	
	Kabelindpakning 2	
	Frontplade (VRT)	

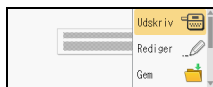
## ■ Brug af Bloklayouts

Vælg blot et layout fra bloklayout, indtast teksten og anvend formatering.

(⊙) → ◀▶ [Auto-format] → (OK) eller (↶) → ▲/▼ [Bloklayout] → (OK) eller (↶) → ▲/▼ Vælg en tapebredde → (OK) eller (↶) → ▲/▼ Vælg et bloklayout → (OK) eller (↶) → Indtast teksten → (OK) eller (↶) → Gentag for hvert tekstfelt → (OK) eller (↶) for at vise udskrivningsmenuen → ▲/▼ [Udskriv] → (OK) eller (↶) → ▲/▼ Vælg antallet af labels, der skal udskrives → (☰), (OK) eller (↶).

## BEMÆRK

- På menukærmen Udskriv:
  - Vælg [Rediger] for at ændre tekstdata eller konfigurationen af stregkoden.
  - Vælg [Gem] for at gemme labelen i filhukommelsen.



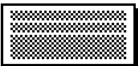
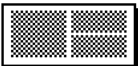
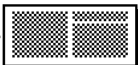


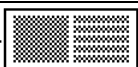


Se "BRUG AF FILHUKOMMELSEN" på side 44 for flere oplysninger om filhukommelse.



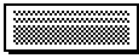









- Vælg [Menu] for at ændre skrifttype, justering eller indstillinger for ramme.

- Vælg [Vis udskr.] for at se et eksempel på udskriften før udskrivningen. Tryk på (☞) for at ændre forstørrelsen på displayet.
- Vælg [Udskrivningsindstillinger] for at vælge de ønskede indstillinger. Se "Nummerering af labels" på side 40 eller "Spejlvendt udskrivning" på side 40 for yderligere oplysninger.
- Hvis bredden af den aktuelle tapekassette ikke passer til den indstillede bredde for det valgte layout, vises der en fejlmeddelelse, når du forsøger at udskrive labelen. Tryk på (Esc) eller enhver anden tast for at fjerne fejlmeddelelsen, og isæt en tapekassette med den korrekte bredde.





### Bloklayout

Egenskab	Værdi	Detaljer	
24mm	2LinjeA		... 12pt ... 36pt
	2LinjeB		... 36pt ... 12pt
	3Linje		... 12pt ... 12pt ... 24pt
	1+2LinjeA	48pt... 	... 24pt ... 24pt
	1+2LinjeB	48pt... 	... 12pt ... 36pt
	1+3Linje	48pt... 	... 12pt ... 12pt ... 24pt
	1+4Linje	48pt... 	} ... 12pt
	1+5Linje	48pt... 	} ... 9pt

## REDIGERING AF EN LABEL


























Egenskab	Værdi	Detaljer
18mm	2LinjeA	 ..... 12 pt ..... 24 pt
	2LinjeB	 ..... 24 pt ..... 12 pt
	3Linje	 ..... 9 pt ..... 9 pt ..... 24 pt
	1+2LinjeA	42 pt...  ..... 18 pt ..... 18 pt
	1+2LinjeB	42 pt...  ..... 12 pt ..... 24 pt
	1+3Linje	42 pt...  ..... 12 pt
	1+4Linje	42 pt...  ..... 9 pt
	1+5Linje	42 pt...  ..... 9 pt
12mm	2LinjeA	 ..... 9 pt ..... 12 pt
	2LinjeB	 ..... 12 pt ..... 9 pt
	3Linje	 ..... 6 pt ..... 6 pt ..... 12 pt
	1+2Linje	24 pt...  ..... 12 pt ..... 12 pt




Egenskab	Værdi	Detaljer
9mm	2LinjeA	 ..... 6pt ..... 12pt
	2LinjeB	 ..... 12pt ..... 6pt
	1+2Linje	18pt...  ..... 9pt ..... 9pt
6mm	1+2Linje	12pt...  ..... 6pt ..... 6pt

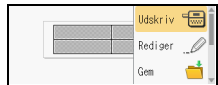
### ■ Brug af tabelformat

Du kan angive antallet af rækker og kolonner for en label for nemt at oprette en skabelon.

() →  /  [Auto-format] → (OK) eller () →  /  [Tabelformat] → (OK) eller () →  /  Vælg en tapebredde → (OK) eller () →  /  [Rækker] →  /  Vælg en værdi →  /  [Kolonner] →  /  Vælg en værdi → (OK) eller () → Indtast tekst → (OK) eller () → Gentag for hvert tekstfelt → (OK) eller () →  /  [Udskriv] → (OK) eller () →  /  Vælg antallet af labels, der skal udskrives → () , (OK) eller () .

### BEMÆRK

- For hver tapebredde er der et maksimalt antal rækker, der kan skrives. Maks. 7 rækker for 24 mm tape, 5 rækker for 18 mm tape, 3 rækker for 12 mm tape, 2 rækker for 9 mm og 6 mm tape.
- 3,5 mm tape kan ikke anvendes til tabelformat.
- På menukærmen Udskriv:
  - Vælg [Rediger] for at ændre tekstdata eller konfigurationen af strekkoden.
  - Vælg [Gem] for at gemme labelen i filhukommelsen. Se "BRUG AF FILHUKOMMELSEN" på side 44 for flere oplysninger om filhukommelse.
  - Vælg [Menu] for at ændre skrifttype, justering eller indstillinger for ramme.
  - Vælg [Vis udskr.] for at se et eksempel på udskriften før udskrivningen. Tryk på () for at ændre forstørrelsen på displayet.
  - Vælg [Udskrivningsindstillinger] for at vælge de ønskede indstillinger. Se "Nummerering af labels" på side 40 eller "Spejlvendt udskrivning" på side 40 for yderligere oplysninger.



## REDIGERING AF EN LABEL

- Hvis bredden af den aktuelle tapekassette ikke passer til den indstillede bredde for det valgte layout, vises der en fejlmeddelelse, når du forsøger at udskrive labelen. Tryk på (Esc) eller enhver anden tast for at fjerne fejlmeddelelsen, og isæt en tapekassette med den korrekte bredde.

### ■ Udskrivning af overførte labels (for Windows®)

Du kan overføre labels, der er oprettet med P-touch Editor til udskrivning på P-touch. Tryk på følgende taster for at udskrive labels, der er overført fra P-touch Editor:

(F1) → ◀/▶ [Auto-format] → (OK) eller (←) → ▲/▼ [Overført label] → (OK) eller (←) → ▲/▼ Vælg en overført label → (OK) eller (←) → ▲/▼ [Udskriv] → (OK) eller (←) → ▲/▼ Vælg antallet af labels, der skal udskrives → (E), (OK) eller (←).

### BEMÆRK

[Overført label] kan vælges, når der er overført en label, der er oprettet med P-touch Editor til P-touch.

For flere oplysninger om Transfer Manager skal du gå til vores hjemmeside på <http://support.brother.com>

## Oprettelse af en strekkodelabel

### BEMÆRK

- P-touch er ikke kun beregnet til at oprette strekkodelabels. Kontrollér altid, at strekkodelabels kan læses af strekkodelæseren.
- For at få det bedste resultat skal strekkodelabels udskrives med sort farvebånd på hvidt tape. Nogle strekkodelæsere er måske ikke i stand til at læse strekkodelabels, der er udskrevet med farvet tape eller farvebånd.
- Brug indstillingen [Stor] for [Bredde], hvor det er muligt. Nogle strekkodelæsere er måske ikke i stand til at læse strekkodelabels, der er udskrevet med indstillingen [Lille].
- Kontinuerlig udskrivning af et stort antal strekkodelabels kan overophede printheadet, hvilket kan påvirke udskrivningskvaliteten.

### ■ Indstilling af strekkodeparametre og indtastning af strekkodedata

(Fn) → ▲/▼ [Str.kode] → (OK) eller (←) → ▲/▼ Vælg en egenskab → ◀/▶ Vælg en værdi for egenskaben → (OK) eller (←) → Indtast strekkodedata → (#) → ▲/▼ Vælg et tegn → (OK) eller (←) → (OK) eller (←).

**BEMÆRK**

Symboler er kun tilgængelige for protokollerne CODE39, CODE128, CODABAR eller GS1-128. Når der ikke anvendes symboler, skal der trykkes på (OK) eller (←), efter stregekodedata er indtastet, for at indsætte stregekoden i labelen.

**Strekkodeindstillinger**

Egenskab	Værdi
Protokol	<b>CODE39</b> , CODE128, EAN-8, EAN-13, GS1-128 (UCC/EAN-128), UPC-A, UPC-E, I-2/5 (ITF), CODABAR
Bredde	<b>Lille</b>
	Stor
Under# (tegn udskrevet under stregekoden)	<b>Til</b>
	Fra
Kontr.ciffer (check ciffer)	<b>Fra</b>
	Til (kun tilgængelig for CODE39-, I-2/5- og CODABAR-protokoller)

**Liste over specialtegn**

**CODE39**

**CODABAR**

Specialtegn	Specialtegn
-	-
.	\$
(MELLMRUM)	:
\$	/
/	.
+	+
%	

CODE128, GS1-128 (UCC / EAN-128)

Specialtegn			
(MELLMRUM)	!	"	#
\$	%	&	'
(	)	*	+
,	-	.	/
:	;	<	=
>	?	@	[
\	]	^	_
NUL	·	SOH	STX
ETX	EOT	ENQ	ACK
BEL	BS	HT	LF
VT	FF	CR	SO
SI	DLE	DC1	DC2
DC3	DC4	NAK	SYN
ETB	CAN	EM	SUB
ESC	{	FS	
GS	}	RS	~
US	DEL	FNC3	FNC2
FNC4	FNC1		

■ Redigering og sletning af en stregkode









For at redigere stregkodeparametre og stregkodedata skal markøren placeres under et af stregkodemærkerne på dataindtastningsskærmen. Åbn derefter skærmen Opsætning af stregkode ved at trykke på (**F8**), vælg [Str.kode] vha. ▲ eller ▼, og tryk derefter på (**OK**) eller (**←**). Hvis der skal slettes en stregkode fra en label, skal markøren placeres til højre for stregkodemærket på dataindtastningsskærmen. Tryk derefter på (**↵**).

## Anvendelse af tid- og dato-funktion

Du kan føje tid og dato til din label.

### ■ Indstilling af ur

Indstil tid og dato i urindstillingen. Når tid og dato er indstillet, kan du føje disse oplysninger til din label ved at bruge funktionen Tid og dato.

() → /▶ [Indstill.] → () eller () → ▲/▼ [Indstil ur] → () eller () → ▲/▼/◀/▶ Indstil alle tid- og dato-indstillinger som vist → () eller () for at gøre indstillingerne gældende.










### BEMÆRK

- Du kan også indstille tid og dato ved at indtaste de ønskede tal.
- Uret aktiveres, når urindstillingen gøres gældende.
- For at sikkerhedskopiere urindstillingen, når lysnetadapteren er frakoblet, anbefales det, at der sættes alkaliske AA-batterier (LR6) eller Ni-MH batterier (HR6) i P-touch.

### ■ Indstilling af Tids- og dato-format

Du kan vælge forskellige tids- og dato-formater, som skal føjes til din label.

Angivelsen af tid kan vælges mellem analog og digital typografi.

() → /▶ [Indstill.] → () eller () → ▲/▼ [Tid & datoformat] → () eller () → ▲/▼ [Dato/Klokkeslæt] → /▶ Vælg format → () eller () for at gøre indstillingerne gældende.

### Muligheder for Tid & datoformat

Egenskab	Værdi	Egenskab	Værdi
Dato	31/12/2099	Dato	12.31.2099
	31.12.2099		12-31-2099
	31-12-2099		December 31, 2099
	31. December 2099		Dec. 31, 2099
	31. Dec. 2099		2099/12/31
	12/31/2099		2099-12-31
Tid	23:59	Klokkeslæt	11:59 PM










**BEMÆRK**

Dato og tid anvendt for værdien er en prøveindstilling. Når der er valgt et format, vil tid og dato indstillet i uret vises i den valgte typografi





**■ Tidsstempelindstilling**

**[Tidsangiv.]**







Du kan vælge, om du vil udskrive dato/tid for udskrivningstidspunktet på din label eller en fast dato/tid, som du tidligere har indstillet.

() → /▶ [Indstill.] → () eller () → ▲/▼ [Tidsstempelindstilling] → () eller () → ▲/▼ [Tidsangiv.] → /▶ [Auto/Fast] → () eller () for at gøre indstillingerne gældende.

**Tidsstempel: Indstillinger for Tidsangivelse**







Egenskab	Værdi	Beskrivelse
Tidsangiv.	Auto	<p>Tryk på () , vælg [Tidsstempel] vha. ▲ eller ▼ og tryk på () eller () ; aktuel dato/tid (en fremtidig dato/tid eller en tidligere dato/tid, hvis [Fremad] er indstillet) samt et urikon vil blive indsat, der hvor markøren er placeret på dataindtastningsskærmen.</p> <p>Når der trykkes på () , () eller () for at udskrive, vil den seneste dato/tid blive udskrevet på labelen, der hvor datoen/tiden og urikonet er placeret på labelens layout.</p>
	Fast	<p>Tryk på () , vælg [Tidsstempel] vha. ▲ eller ▼ og tryk derefter på () eller () ; aktuel dato/tid vil blive indsat, der hvor markøren er placeret på dataindtastningsskærmen.</p> <p>Når du trykker på () , () eller () for at udskrive, vil dato/tid blive udskrevet som vist på dataindtastningsskærmen.</p>

**BEMÆRK**

Når der er valgt [Auto] for tidsangivelsesindstillingen og der tilføjes et urikon til teksten ved at trykke på () , kan du ved at vælge [Tidsstempel] vha. ▲ eller ▼ og derefter trykke på () eller () bekræfte, hvilke indstillinger der blev gjort gældende for ikonet ved at placere markøren til venstre for urikonet, og derefter trykke () , vælge [Tidsstempel] vha. ▲ eller ▼ og derefter trykke på () eller () .

**[Format]**

Du kan vælge, hvilke oplysninger der skal anvendes, når der føjes dato og tid til din label.






() → /▶ [Indstill.] → (OK) eller () → ▲/▼ [Tidsstempelindstilling] → (OK) eller () → ▲/▼ [Format] → /▶ Vælg en værdi for indstillingen → (OK) eller () for at gøre indstillingerne gældende.

**Tidsstempel: Formatindstillinger**

Egenskab	Værdi	Beskrivelse
Format	Dato	Kun Dato udskrives på labelen.
	Dato & tid	Både dato og tid udskrives på labelen.
	Klokkeslæt	Kun Tid udskrives på labelen.
	Tid & dato	Både tid og dato udskrives på labelen.

**[Fremad]**

Du kan vælge at anvende fremtidig dato og tid, tidligere dato og tid eller aktuel dato og tid, når funktionen Tid & dato anvendes.

() → /▶ [Indstill.] → (OK) eller () → ▲/▼ [Tidsstempelindstilling] → (OK) eller () → ▲/▼ [Fremad] → /▶ [Til] for at angive mængden, som dato eller tid skal øges eller mindskes med → (OK) eller () → ▲/▼ [Tilføj/Reduc.] → /▶ Vælg år, måned, uge, dato, time eller minut → ▲/▼ Vælg mængde, der skal øges eller mindskes med fra det aktuelt indstillede ur → Når alle parametre er indstillet, skal der trykkes på (OK) eller () for at gøre indstillingerne gældende.

**BEMÆRK**

Du kan også indstille dato og tid og ved at indtaste de ønskede tal.

**Tidsstempel: Indstillinger for Fremad**

Egenskab	Værdi	Beskrivelse
Fremad	Til	Tid/dato øges eller mindskes i henhold til den værdi, der er valgt i indstillingen Fremad.
	Fra	Aktuel tid/dato udskrives.

### ■ Ændring og sletning af indstillinger for Tid & dato

For at ændre indstillinger for Tid & dato skal markøren placeres til venstre for urikonet på dataindtastningsskærmen. Åbn derefter indstillingsskærmen for tidsstempel ved at trykke på (Fn), vælg [Tidsstempel] ved at bruge ▲ eller ▼ og tryk derefter på (OK) eller (↵).

Hvis der skal slettes et tidsstempel fra en label, skal markøren placeres til højre for urikonet på tekstindtastningsskærmen. Tryk derefter på (⌫).



# LABELUDSKRIVNING

---

## Vis labeludskrift

Det er muligt at se eksempel på teksten før udskrivning.



Tryk på ◀, ▶, ▲ eller ▼ for at rulle billedet til venstre, højre, op eller ned.

Tryk på (🔍) for at ændre forstørrelsen af billedet.

### BEMÆRK

---

Tryk på (⬆) og ◀, ▶, ▲ eller ▼ for at rulle billedet til venstre, højre, øverste eller nederste hjørne.

---

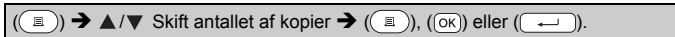
## Udskrivning af en label

### BEMÆRK

---

- For at undgå skader på tapen må der ikke røres ved knivarmen, når meddelelsen [Udskriver...Kopier] eller [Fremfører tape...Vent] vises.
  - Træk ikke i den label, der kommer ud af tapeåbningen. Dette vil få farvebåndet til at blive ført ud sammen med tapen.
  - Undgå at blokere tapeåbningen under udskrivning eller ved fremføring af tapen. Det vil få tapen til at krølle og sidde fast.
- 

### ■ Udskrivning af en enkelt eller flere kopier










### BEMÆRK

---

- Hvis der kun skal udskrives en enkelt kopi af labelen, skal der trykkes på (📄), (OK) eller (←) uden valg af kopiantal.
  - Antallet af kopier kan også angives ved at trykke på en nummertast.
-

■ Nummerering af labels




() + () → ▲/▼ [Nummer] → (OK) eller () → ◀/▶ Vælg startpunkt → (OK) eller () → ◀/▶ Vælg slutpunkt → (OK) eller () → ▲/▼ Vælg det antal labels, der skal udskrives → () , (OK) eller () .

Vælg det største antal, som du ønsker at udskrive, når antallet indstilles.

■ Spejlvendt udskrivning




Anvend gennemsigtig tape i [Spejl], så labels kan læses fra den modsatte side, når de sættes på glas eller andre gennemsigtige materialer.



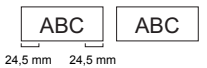
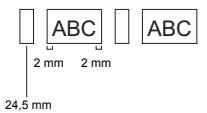
() + () → ▲/▼ [Spejl] → (OK) eller () → () , (OK) eller () .

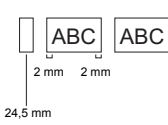
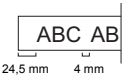
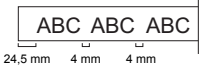
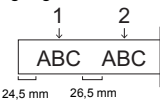
Indstilling af tapeafskærermuligheder

■ [Stor margen]/[Lille margen]/[Kæde]/[Ingen klip]/[Specialtape]

() → ▲/▼ [Klip] → (OK) eller () → ▲/▼ [Stor margen/Lille margen/Kæde/Ingen klip/Specialtape] → (OK) eller () for at gøre indstillingerne gældende.

Tapeafskæringsmuligheder











Indstilling	Beskrivelse	Eksempel
Stor margen	Hver label udskrives og efterlader automatisk en margen på 24,5 mm i hver ende.	
Lille margen	Klipper automatisk et stykke blankt tape, før første label udskrives og klipper derefter tapen, efter hver label er udskrevet og efterlader en margen på 2 mm i hver ende af hver label.	

Indstilling	Beskrivelse	Eksempel
Kæde	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Klipper automatisk et stykke blankt tape, før første label udskrives og klipper derefter tapen, efter hver label er udskrevet og efterlader en margen på 2 mm i hver ende af hver label.</li> <li>• Når den sidste label er udskrevet, fremføres og klippes tapen ikke. Tryk på (⏪) og (⏩) for at fremføre og klippe tapen.</li> </ul>	
Ingen klip	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vælg denne indstilling, når der udskrives flere kopier af en label og du ikke ønsker at klippe labelerne, efter at hver label er udskrevet, eller hvis der bruges stoftape eller anden specialtape, der ikke kan afskæres med P-touchs tapeafskærer.</li> <li>• Når labelen er udskrevet, fremføres og klippes tapen ikke. <ul style="list-style-type: none"> <li>• Tryk på (⏪) og (⏩) for at fremføre og klippe tapen.</li> <li>• Når der anvendes specialtape, der ikke kan afskæres med P-touchs tapeafskærer, skal tapekassetten fjernes fra P-touch og brug en saks til at klippe tapen.</li> </ul> </li> </ul>	
Specialtape	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vælg denne indstilling, når der anvendes speciel tape.</li> <li>• Hvis der bruges stoftape eller Krympflex, skal der vælges [Specialtape] for [Klip] før udskrivning. Efter udskrivningen skal tapekassetten tages ud af P-touch og der skal bruges en saks til at klippe tapen.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Når flere kopier udskrives på én gang:  </li> <li>• Når en label udskrives to gange:  <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Første udskrift</li> <li>2. Anden udskrift</li> </ol> </li> </ul>

## Justering af labellængden

Når tapekassetten næsten er opbrugt, kan den trykte længde være mindre præcis.

I sådanne tilfælde kan du justere labellængden.


() →  [Indstill.] → () eller () →  [Juster længde] → ()  
 eller () →  [-3/+3] → () eller ()

### BEMÆRK

Justering af labellængden med 1 niveau øger den samlede labellængde med ca 1 %.

## Udskrivning fra Labelsamling

### ■ Udskrivning af en label fra labelsamlingen gemt på P-touch

() →  [Labelsamling] → () eller () →  Vælg en kategori → () eller () →  Vælg en label → () eller () →  [Sprog] → () eller () →  Vælg det ønskede sprog → () eller () → Tjek labelbilledet → () eller () →  [Udskriv] → () eller () →  Vælg antallet af kopier → () , () eller ()

### BEMÆRK

- Der kan kun anvendes 12, 18 eller 24 mm tape for Labelsamling.
- Tapefarven vil ikke blive vist, når funktionen Labelsamling anvendes.

Liste over Labelsamling

Kategori	Label
Filer	    
Kontorskitning	<p><b>Stille!</b> </p> <p><b>Kun til intern brug</b> </p> <p> <b>ingen mobiltelefoner</b></p> <p><b>Kun autoriseret personale</b> </p> <p><b>Brug en anden dør</b> </p>
Kommunikation	<p><b>Svar straks!</b> </p> <p><b>Underskrives og returneres</b> </p> <p><b>Til orientering</b> </p> <p><b>Intern</b> </p> <p><b>Udgående</b> </p> <p><b>Må ikke videresendes!</b> </p>
Bemærk	<p><b>Fare!</b> </p> <p><b>Forsigtig!</b> </p> <p><b>Haster!</b> </p> <p><b>Fortroligt</b> </p> <p><b>Vigtige dokumenter vedlagt</b> </p>
Detail	<p><b>Prøve</b> </p> <p><b>Særtilbud</b> </p> <p><b>Åben</b> </p> <p><b>Lukket</b> </p> <p><b>Udsalg</b> </p>

\* Labels er kun vejledende.

■ **Downloading af en ny Labelsamlingkategori**

Ved hjælp af P-touch Update Software kan der downloades yderligere labelsamlingkategorier til din P-touch.

Der kan downloades nye labelsamlingkategorier fra Brother Solutions Center på: <http://support.brother.com>

## BRUG AF FILHUKKOMMELSEN

### Lagring af labelfiler

Der kan gemmes op til 99 labels, som kan hentes til udskrivning på et senere tidspunkt. Der kan højst gemmes 280 tegn pr. fil. Det er også muligt at redigere og overskrive gemte labels.

Indtast tekst og formatér label → (Fn) → ▲/▼ [Gem] → (OK) eller (↵) → ▲/▼ Vælg en fil → (OK) eller (↵).

### Udskrivning, åbning, sletning eller markering af en gemt label

#### ■ [Udskriv]

(⏏) → ◀/▶ [Fil] → (OK) eller (↵) → ▲/▼ Vælg en fil → (OK) eller (↵) → ▲/▼ [Udskriv] → (OK) eller (↵) → ▲/▼ Vælg antallet af kopier → (☰), (OK) eller (↵).

#### BEMÆRK

For at udskrive en gemt label fra filvalgsskærmen skal der vælges en label ved at trykke på ▲ eller ▼. Tryk dernæst på (☰).

#### ■ [Åbn]

(⏏) → ◀/▶ [Fil] → (OK) eller (↵) → ▲/▼ Vælg en fil → (OK) eller (↵) → ▲/▼ [Åbn] → (OK) eller (↵).

#### BEMÆRK

Hvis meddelelsen [Kasser ændringer og åbn gemt label?] vises, har du indtastet teksten på tekstindtastningsskærmen. Tryk på (OK) eller (↵) for at slette den indtastede tekst og åbne den gemte label. Tryk på (Esc) for at annullere åbning af en gemt label og gå tilbage til den forrige skærm.

#### ■ [Slet]

(⏏) → ◀/▶ [Fil] → (OK) eller (↵) → ▲/▼ Vælg en fil → (OK) eller (↵) → ▲/▼ [Slet] → (OK) eller (↵) → Meddelelsen vises → (OK) eller (↵).

**BEMÆRK**

For at slette en gemt label fra filvalgsskærmen skal der vælges en label ved at trykke på ▲ eller ▼. Tryk dernæst på (OK).

**■ [Marker]**

Gemte filer kan opdeles i otte kategorier ved at bruge otte farver for administration.

Farvesættet for en fil vises til venstre for filnavnet på filvalgsskærmen.







(a) → ◀/▶ [Fil] → (OK) eller (↵) → ▲/▼ Vælg en fil → (OK) eller (↵) → ▲/▼ [Marker] → (OK) eller (↵) → ▲/▼ Vælg antallet af kopier → (OK) eller (↵).

# NULSTILLING OG VEDLIGEHOLDELSE AF P-TOUCH

## Nulstilling af P-touch

Du kan nulstille den interne hukommelse i P-touch, hvis du ønsker at slette alle lagrede labelfiler, eller hvis P-touch ikke fungerer korrekt.

### ■ Nulstilling af data ved hjælp af tasten Hjem

() → /▶ [Indstill.] → (OK) eller () → ▲/▼ [Nulstil] → (OK) eller () → ▲/▼ Vælg nulstillingsmetoden → (OK) eller () → Der vises en bekræftelsesmeddelelse → (OK) eller ()

### BEMÆRK

Når der vælges [Nulstil alle indstillinger] eller [Fabriksindstilling] som nulstillingsmetode, vil du blive bedt om at indstille et standardsprog ved slutningen af nulstillingsproceduren.

Værdi	Detaljer
Nulstil alle indstillinger	Downloadede og overførte labels slettes IKKE. Indholdet i filhukommelsen slettes heller IKKE. Al anden data slettes og alle indstillinger nulstilles til deres fabriksindstilling.
Slet alt indhold	Downloadede og overførte labels slettes. Indholdet i filhukommelsen slettes også. Al anden data slettes IKKE og indstillinger nulstilles IKKE.
Fabriksindstilling	Alle labels og brugerdefinerede indstillinger nulstilles til deres fabriksindstillinger.

### ■ Nulstilling af data til fabriksindstillinger ved hjælp af P-touch tastaturet

### BEMÆRK

- Al tekst, alle formatindstillinger, valgte indstillinger og gemte labelfiler ryddes, når du nulstiller P-touch. Sprog- og enhedsindstillinger slettes også.
- Du bliver bedt om at indstille standardsproget i slutningen af nulstillingsproceduren. Se "Angivelse af sprog og enhed" på side 10 for yderligere oplysninger.



**Sådan nulstilles alle label- og brugerdefinerede indstillinger:**

Sluk for P-touch. Tryk på og hold (⏏) og (⏏) nede.

Hold (⏏) og (⏏) nede og tryk én gang på (⏏) og giv derefter slip på (⏏) og (⏏).

**BEMÆRK**

Giv slip på (⏏), før du giver slip på de andre taster.

**Sådan nulstilles brugerdefinerede indstillinger:**

(Downloadede labelsamlinger, indholdet i filhukommelsen og overførte labels nulstilles ikke.)

Sluk for P-touch. Tryk på og hold (⏏) og (R) nede. Hold (⏏) og (R) nede og tryk én gang på (⏏) og giv derefter slip på (⏏) og (R).

**BEMÆRK**

Giv slip på (⏏), før du giver slip på de andre taster.

**Vedligeholdelse**

**BEMÆRK**

Fjern altid batterierne og frakobl lysnetadapteren, inden P-touch rengøres.

**■ Rengøring af hovedenheden**

Tør støv og pletter af hovedenheden med en blød, tør klud. Brug en let fugtet klud til at fjerne vanskelige pletter.

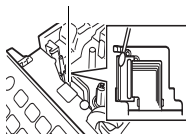
**BEMÆRK**

Brug ikke fortynder, rensebenzin, alkohol eller andre organiske opløsningsmidler. Disse kan deformere boksen eller ødelægge udseendet på P-touch.

### ■ Rengøring af printhovedet

Striber eller tegn af ringe kvalitet på udskrevne labels indikerer generelt, at printhovedet er snavset. Rengør printhovedet med en vatpind eller en rengøringskassette til printhoved (TZe-CL4).

Printhoved



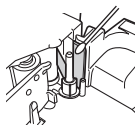
### BEMÆRK

---

- Undlad at berøre printhovedet direkte med hænderne.
  - Information om brugen af renseskassetten findes i den vejledning, der blev leveret sammen med printhovedet.
- 

### ■ Rengøring af tapeafskæreren

Der kan sætte sig tape-klæbemasse på afskærerbladet efter gentagen brug, hvorved knivbladet bliver sløvt, og tapen kan sætte sig fast i afskæreren.



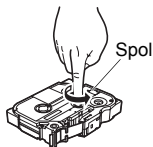
### BEMÆRK

---

- Tør knivbladet af med en vatpind, der er vædet med alkohol, ca. en gang om året.
  - Undlad at berøre knivbladet direkte med hænderne.
-

## Fejlafhjælpning

Problem	Løsning
Skærmen "låser", eller P-touch reagerer ikke korrekt.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Se "Nulstilling af P-touch" på side 46 og nulstil den interne hukommelse til fabriksindstillingerne. Hvis nulstilling af P-touch ikke løser problemet, skal lysnetadapteren frakobles og det genopladelige batteri tages ud i mere end 10 minutter.</li> </ul>
Displayet forbliver tomt efter, at P-touch er tændt.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Kontroller, at batterierne er sat korrekt i og at lysnetadapteren, der er beregnet specielt til din P-touch, er korrekt tilsluttet. Kontroller, at det genopladelige batteri er helt opladet.</li> </ul>
Der vises LCD-meddelelser på et fremmed sprog.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Se "Angivelse af sprog og enhed" på side 10 for at vælge det ønskede sprog.</li> </ul>
Labellen udskrives ikke efter, at der er trykket på tasten Udskriv.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Kontroller, at teksten er blevet indtastet og at tapekassetten er installeret korrekt med tilstrækkelig tape.</li> <li>Hvis tapen er bukket, skal den bukkede del klippes af med en saks, og tapen føres korrekt gennem tapeåbningen.</li> <li>Hvis tapen sidder fast, skal tapekassetten tages ud, den fastsiddende tape forsigtigt trækkes ud, og tapen afklippes med en saks. Kontroller, at enden af tapen passerer igennem tapestyret, og indsæt tapekassetten igen.</li> </ul>
Labellen udskrives ikke korrekt.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tag tapekassetten ud og sæt den tilbage på plads ved at trykke ind, indtil den klikker på plads.</li> <li>Hvis printhovedet ikke er rent, skal det rengøres med en vatpind eller en renseskasette til printhoved (TZe-CL4).</li> </ul>
Labellen klippes ikke automatisk.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Kontroller, at klippefunktionen ikke er indstillet til Kæde eller Ingen klip, da tapen ikke vil blive fremført efter udskrivning af labellen. Alternativt, tryk på (⬆) og (Ⓢ) for at fremføre og klippe tapen.</li> </ul>
Farvebåndet er gået løs fra farverullen.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Udskrift tapekassetten, hvis farvebåndet er gået i stykker. Hvis ikke, skal du lade tapen være uafskåret og tage tapekassetten ud og derefter vikle det løse farvebånd op på spolen, som vist på figuren.</li> </ul>



Problem	Løsning
P-touch stopper, mens den udskriver en label.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Udskift tapekassetten, hvis der er synlig stribet tape, da det angiver slutningen på tapen.</li> <li>• Udskift alle batterierne eller sæt lysnetadapteren direkte i P-touch.</li> </ul>
Tidligere gemte labelfiler er nu tomme.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Alle filer, der er gemt i den interne hukommelse, går tabt, hvis batterierne og lysnetadapteren tages ud i mere end to minutter.</li> </ul>
Der bliver ved med at opstå tapestop, som ikke kan udredes.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kontakt venligst Brother Support.</li> </ul>
Jeg kender ikke versionsnummeret på firmwaren til P-touch.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Versionsnummer og andre oplysninger om firmwaren kan bekræftes ved at trykke på følgende taster:             <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Tryk på (⊙).</li> <li>2. Vælg [Indstill.] ved hjælp af ◀ eller ▶, og tryk derefter på (OK) eller (←).</li> <li>3. Vælg [Versionsoplysninger] ved hjælp af ▲ eller ▼, og tryk derefter på (OK) eller (←).</li> </ol> </li> </ul>

## Når der vises en fejlmeddelelse på displayet

Følg anvisningerne nedenfor, når der vises en fejlmeddelelse på displayet:

Meddelelse	Årsag/Afhjælpning
Tjek # indtastede cifre	Antallet af indtastede cifre i stregkodedataene passer ikke med det indstillede antal af cifre i stregkodeparametrene. Indtast det rigtige antal cifre.
Klippefejl!	Tapeafskæreren er lukket, når du forsøger at udskrive eller fremføre tape. Sluk for P-touch, og tænd for den igen, inden der fortsættes. Fjern tapen, hvis den er sammenfiltret i afskæreren.
Label for lang!	Længden af labelen, der skal udskrives ved hjælp af den indtastede tekst, er længere end 1 meter. Rediger teksten, så længden af labelen er mindre end 1 meter.
Teksten for lang!	Længden af labelen, der skal udskrives ved hjælp af den indtastede tekst, er længere end længdeindstillingen. Rediger teksten så den passer inden for den indstillede længde, eller skift længdeindstilling.
Kan ikke bruge XX!	Kontakt venligst Brother Support.

## Specifikationer

Enhed/element	Specifikation
Dimensioner	Ca. 201 (B) x 192 (D) x 86 (H) mm
Vægt	Ca. 950 g (uden batterier og tapekassette)
Strømforsyning	Seks AA alkaline batterier (LR6), seks AA Ni-MH batterier (HR6) <sup>*1</sup> , lysnetadapter (AD-E001)
Display	320 dot x 120 dot
Printhøjde	Maks. 18,0 mm (når der anvendes 24 mm tape) <sup>*2</sup>
Printhastighed	Maksimum: Ca. 30 mm/sek. Den faktiske udskrivningshastighed varierer afhængigt af forholdene.
Tapekassette	Standard TZe-tapekassette (3,5 mm, 6 mm, 9 mm, 12 mm, 18 mm, 24 mm bredde)
Antal linjer	24 mm tape: 1-7 linjer; 18 mm tape: 1-5 linjer; 12 mm tape: 1-3 linjer; 9 mm tape: 1-2 linjer; 6 mm tape: 1-2 linjer; 3,5 mm tape: 1 linje
Hukommelse bufferstørrelse	Maks. 2.800 tegn
Fillager	Maks. 99 filer
Automatisk slukning	Batteri: 5 min. <sup>*3</sup> , lysnetadapter: 8 timer
Driftstemperatur/fugtighed	10-35 °C / 20-80 % luftfugtighed (uden kondens) Maksimal fugttermometeretemperatur: 27 °C

\*1 Besøg os på <http://support.brother.com/> for de seneste oplysninger om anbefalede batterier.

\*2 Faktisk tegnstørrelse kan være mindre end den maksimale udskrivningshøjde.

\*3 Kun ved brug af P-touch. Når tilsluttet til en computer: 1 time.

## Systemkrav

OS	Windows®	Windows Vista®/Windows® 7/Windows® 8/ Windows® 8,1
	Macintosh	OS X v10.7.5/10.8.x/10.9.x
Harddisk	Windows®	Diskplads: 70 MB eller mere
	Macintosh	Diskplads: 500 MB eller mere
Hukommelse	Windows®	Windows Vista®: 512 MB eller mere Windows® 7: 1 GB eller mere (32-bit) eller 2 GB eller mere (64-bit) Windows® 8/Windows® 8,1: 1 GB eller mere (32-bit) eller 2 GB eller mere (64-bit)
	Macintosh	OS X v10.7.5: 2 GB eller mere OS X v10.8.x: 2 GB eller mere OS X v10.9.x: 2 GB eller mere
Monitor	Windows®	SVGA, høj farve eller højere grafikort
	Macintosh	256 farver eller flere

Gå til Brother Solutions Center (<http://support.brother.com>) for det seneste kompatible OS.

### Bemærkning om kompilering og publikation

Under overvågning af Brother Industries, Ltd., er denne vejledning blevet kompileret og publiceret til at dække de nyeste produktbeskrivelser og specifikationer.

Indholdet af denne vejledning og specifikationerne for dette produkt kan ændres uden varsel.

Hvis der bliver nye versioner af D600-softwaren tilgængelig, vil denne manual måske ikke afspejle de opdaterede funktioner. Du kan derfor opleve, at softwaren og indholdet i denne manual er forskellig.

Alle varebetegnelser og produktnavne fra virksomheder, der vises på Brother-produkter, relaterede dokumenter og andet materiale, er alle varemærker eller registrerede varemærker tilhørende de respektive selskaber.

BROTHER er enten et varemærke eller et registreret varemærke tilhørende Brother Industries, Ltd.

**brother**

LAF434001A

